

sender

Rollax GmbH & Co. KG · Max-Planck-Strasse 21 ·
D-32107 Bad Salzufen

ROLLAX®
Kugellagerfabrik

(35172)

account number at recipient 91001923		notices of receipt and processing 18035766 5009517327		delivery note no. 80205234 	
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		freight		inbound delivery	
		free	not f.	waggon	carrier
customer number at supplier 10370		unit	freight	oth. vehicl.	invoice no.
			express	own vehicl.	from
			Mail		
			air		
your symbol	order No. 550004034601	date 25.01.2018	our department Verkauf	direct dial ()	our order number 30003709
add. data of the orderer DAP Delivered Duty Unpaid Modugno (Bari), Italy	disp. type Kühne & Nagel AG & Co.KG	freight f.	packing type	disp.character	gross total net weight 560,680 529,900
ship-to-address Magna PT S.p.A. 70026 Modugno (Bari)					receiving-/unloading pt
Pos.	Part number/ order No./suppl. ref. No.	order description packing type (details)	quantity	M U	Pos. quantity (is) + / - notes
Deliveries are carried out exclusively to our General Trading Conditions as of June, 2015. German law prevails. Place of performance and place of jurisdiction is Bad Salzufen / Germany. The parts remain our property up to the complete payment.					
000010	Lieferplan / Schedule: 9009014476	76 / 03.07.2019 Plunger ROLLAX 505-0238-000	14.000	P C	
900006		Faltkarton mit Deckel 345x265x ROLLAX 000-0275-000	40	P C	
900007		Faltkarton 785x585x523 mm ROLLAX 000-0273-000	2	P C	
900008		EWP 600x800 hitzebehandelt ROLLAX 000-0305-000 ROLLAX 000-0305-000 KÜHNENAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 14.000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 2 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO Data controllo: 12/07/2018 Firma 	2	P C	
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	recipient	invoice verific.
name					
no.					
Rollax GmbH & Co.KG * Max-Planck-Strasse 21 * 32107 Bad Salzufen * Deutschland Fon +49 (0) 5222 9 63 30-0 * Fax +49 (0) 5222 9 63 30-101 * USt-Id-Nr. DE 123 997 747 * Steuer-Nr. 305/5836/0831 Rollax GmbH & Co.KG * Amtsgericht Lemgo HRA 4497 Pers. haftende Gesellschafterin: Jörg Schwarzbich Beteiligungsgesellschaft mbH * Amtsgericht Bielefeld HRB 40549 Geschäftsführender Gesellschafter: Jörg Schwarzbich * Geschäftsführer: Michael Geis					

sender

Rollax GmbH & Co. KG · Max-Planck-Strasse 21 ·
D-32107 Bad Salzuflen

ROLLAX®
Kugellagerfabrik

account number at recipient 91001923		notices of receipt and processing		delivery note no. 80205234 		
Magna PT S.p.A. Plant Modugno Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		freight		inbound delivery		
		free	not f.	waggon	carrier	invoice no. from
		unit		freight	oth. vehicl.	
customer number at supplier 10370		express		own vehicle		
your symbol		order No. 550004034601	date 25.01.2018	our department Verkauf	direct dial ()	
add. data of the orderer DAP Delivered Duty Unpaid Modugno (Bari), Italy		disp. type Kühne & Nagel AG & Co.KG	freight f.	packing type	disp.character	
					gross total net weight 560,680 529,900	
ship-to-address Magna PT S.p.A. 70026 Modugno (Bari)					receiving-/unloading pt	
Pos.	Part number/ order No./suppl. ref. No.	order description packing type (details)	quantity	M U	Pos. quantity (is) + / - notes	
Deliveries are carried out exclusively to our General Trading Conditions as of June, 2015. German law prevails. Place of performance and place of jurisdiction is Bad Salzuflen / Germany. The parts remain our property up to the complete payment.						
000010	Lieferplan / Schedule: 9009014476	76 / 03.07.2019 Plunger ROLLAX 505-0238-000	14.000	P C		
900006		Faltkarton mit Deckel 345x265x ROLLAX 000-0275-000	40	P C		
900007		Faltkarton 785x585x523 mm ROLLAX 000-0273-000	2	P C		
900008		EWP 600x800 hitzebehandelt ROLLAX 000-0305-000	2	P C		
date	notices of receipt	quantity check	quality check/test report	recipient	invoice verif.	
name no.						
Rollax GmbH & Co.KG * Max-Planck-Strasse 21 * 32107 Bad Salzuflen * Deutschland Fon +49 (0) 5222 9 63 30-0 * Fax +49 (0) 5222 9 63 30-101 * USt-Id-Nr. DE 123 997 747 * Steuer-Nr. 305/5836/0831 Rollax GmbH & Co.KG * Amtsgericht Lemgo HRA 4497 Pers. haftende Gesellschafterin: Jörg Schwarzbich Beteiligungsgesellschaft mbH * Amtsgericht Bielefeld HRB 40549 Geschäftsführender Gesellschafter: Jörg Schwarzbich * Geschäftsführer: Michael Geis						



Bollettino di consegna 207327/2019/22

/Contratto SPOT

Committente del viaggio 44653/2019/22
Spedizione 207327/2019/22 - TerraKUEHNE + NAGEL (AG & Co.) KG
Ludwig-Erhard-Allee 40
33719 BIELEFELD DEUtente Paolo Bertelli
Data 09/07/2019
Settore TI Terra Import

SP19#22#207327SCT

Luogo di carico Italsempione S.p.A. Via Bellini 10/14 - 20010 Arluno (MI)

Fil. Competenza

Indicazioni per la consegna
Nessuna

3300001693547986 3300001693547993

Luogo di scarico

Vincoli

GETRAG S.p.A. / MAGNA PT SPA
Via Dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO BA ITA
Tel 080 5858235Contatto
Tel 080 5858235

Mittente

ROLLAX GMBH & CO.KG
MAX-PLANCK-STR. 21
32107 BAD SALZUFLEN DEU

Rif.Mittente

Ns. committente

Rif. ns. committente

Tipologia Merce

PISTONI

Colli

2

P.Lordo

561,00 Kg

Volume

0,58 Mc

P.Netto

0,00 Kg

Codice imballi Descrizione imballo

PAL

PALLET

Quantità

2

Lungh. cm

60,00

Largh. cm

80,00

Altezza. cm

60,00

Volume. mc

0,5760

Peso. Kg

Descrizione ADR (integrata da documento allegato)

Caratteristiche del servizio

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
PRE PREAVVISO TELE NR 080-5858111, 12 Lug 2019
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) MAGNA PT SPA

PER SPEDIZIONI NON DI COLLETTAME E' AUTORIZZATA UNA SOLA SUBVEZIONE

Note

PREAVVISO TEL NR 080-5858111.

Vettore

DE GEORGIO TRASPORTI S.r.l.
Via Oglio, 6/8/10
20098
SAN GIULIANO MILANESE IT

"Ricevuto e verificato" - Ev. Vettore successivo, se autorizzato

verifica su qualità e quantità

PLT da rendere

Corrispettivo, modalità e termini di pagamento: come da documento integrativo. Tempi max carico: 3 ore. Tempi max scarico: 30 min.

GESTIONE GIACENZA

In caso di merci respinte esigere obbligatoriamente timbro, data e firma leggibile del cliente con conferma del motivo del rifiuto. Non verranno accettati avvisi di giacenza trascorsi 48 ore dal rifiuto, né comunicazioni prive di bolle di consegna debitamente compilate

Vanno rispettate le disposizioni del Codice della Strada (D Lgs 285/92), in particolare gli art. 61 (sagoma limite), 62 (massa limite), 142 (limiti di velocità), 164 (sistemazione del carico sui veicoli), 167 (trasporto di cose su veicoli a motore e sui rimorchi), 174 (tempi di guida e sosta), nonché le norme del D. Lgs. 286/05, successive integrazioni/modifiche e altre norme vigenti in materia

L'AUTISTA HA L'ONERE DI VERIFICARE I DOCUMENTI DI TRASPORTO FORNITI DAL CARICATORE E DI INTEGRARLI, OVE NECESSARIO, CON TUTTI I DATI RELATIVI AL VETTORE EFFETTIVO - SE AUTORIZZATO - SECONDO DISPOSIZIONI DEL D.LGS 286/05 E SUCCESSIVE INTEGRAZIONI/MODIFICHE.

Data

Riserva vettore

Riserva Destinatario

Data e ora

Firma del vettore

SENZA RISERVE

Firma, cognome e nome, leggibile e timbro del destinatario

Tutti gli accordi ed ordini di trasporto sono regolati dalle "Condizioni Generali di contratto" pubblicate sul sito www.italsempione.it e integrate dalle Condizioni Generali Di Spedizione Fedespediti consultabili sul sito www.fedespediti.it.

Italsempione S.p.A. - Spedizioni Internazionali - Sede Legale: P.zza Matteotti, 15 - 28845 Domodossola (VB) Sede Amministrativa: Via Restelli 5 - 20010 Vimercate (MI)

Capitale Sociale i.v. € 1.065.075,00 - C.F./P.I.V.A. e n. Iscrizione Registro Imprese di Verbana: 00235300035 - C.C.I.A.A. Verbana R.F.A. 110673 - Iscritta all'Albo Provinciale di Novara - Autotrasporto di cose per conto terzi al n. N° 10651414 C - Foro competente in via esclusiva Milano

ADERENTI A:





19020202846

02

BARI - EBC - 70026 - BA

~~KUEHN + NAGEL s.r.l.~~

COLLETTAME Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

37

LDV nr. 19020202846 - C del 09/07/2019

mittente **ITALSEMPIONE S.P.A.**

VIA RESTELLI, 5

12/06/2019

1922207327 -

ITALSEMPIONE ITALIA COLLETTAM

"Ricevuto con visione di
verifica su qualità e quantità"

destinatario **GETRAG S.P.A. MAGNA PT SPA**

VIA DEI CICLAMINI, 4

MODUGNO

Kg 551 cl 2 mc 0,57 EPAL 0

ASS: € 0,00 ant: € 0,00 PKG 0

BA - 70026 - IT

- 080 5858235PREAVVISO TEL NR 080-5858111 PREAVVISO TEL NR 080-5858111

firma